

Retelling what was said in the past

French 4 (high school) · Worksheet

Name: _____ Date: _____ Class: _____

Level: French 4 (high school, ACTFL Intermediate Mid) · **Standards:** ACTFL Intermediate Mid, WL 1.2 Interpretive, WL 1.3 Presentational, WL 4.1 Language Comparisons

Problem 1 Match the tense shift (easy)

Match each direct-speech tense with its reported-speech form.

1. présent
2. passé composé
3. futur simple
4. futur proche
5. imparfait

A. imparfait · B. plus-que-parfait · C. conditionnel présent · D. allait + infinitive · E. no change

Problem 2 Match the time markers (easy)

Match each direct time word with its reported form.

1. hier
2. demain
3. aujourd'hui
4. ce soir
5. la semaine prochaine
6. la semaine dernière

A. la veille · B. le lendemain · C. ce jour-là · D. ce soir-là · E. la semaine suivante · F. la semaine précédente

hier → la veille

aujourd'hui → ce jour-là

demain → le lendemain

Model pairs.

Problem 3 Imperfect forms (easy)

Put the verb in parentheses in the imperfect.

- a. Il a dit qu'il (avoir) faim.
- b. Elle a dit qu'elle (être) fatiguée.
- c. Ils ont dit qu'ils (vouloir) partir.
- d. J'ai dit que je (finir) mon devoir.
- e. Nous avons dit que nous (aller) au cinéma.
- f. Tu as dit que tu (faire) du sport.

Problem 4 Conditional forms (easy)

Put the verb in parentheses in the present conditional.

- a. Léo a promis qu'il (venir) samedi.
- b. Elles ont dit qu'elles (finir) tôt.
- c. J'ai annoncé que j'(avoir) mon permis.
- d. Il a dit que nous (pouvoir) partir.
- e. Elle a répondu qu'elle (être) là.
- f. Tu as dit que tu (faire) la cuisine.

Problem 5 Pluperfect forms (easy)

Put the verb in parentheses in the pluperfect.

- a. Il a dit qu'il (finir) son devoir.
- b. Elle a dit qu'elle (partir) tôt.
- c. Ils ont dit qu'ils (voir) le film.
- d. Sofia a dit qu'elle (se lever) à six heures.
- e. Nous avons dit que nous (arriver) à l'heure. (feminine)

Problem 6 Choose the reported tense (easy)

Choose the correct form.

- a. « Je suis fatigué. » Il a dit qu'il (est / était) fatigué.
- b. « J'ai gagné. » Elle a dit qu'elle (a gagné / avait gagné).
- c. « Nous irons à Dakar. » Ils ont dit qu'ils (iront / iraient) à Dakar.
- d. « Tu as raison. » J'ai dit qu'elle (a / avait) raison.
- e. « Je vais manger. » Il a dit qu'il (va / allait) manger.

Problem 7 Choose the time marker (easy)

Choose the correct time or place word in the reported sentence.

- « Je pars demain. » Il a dit qu'il partait (demain / le lendemain).
- « Hier, j'ai raté le bus. » Elle a dit que (hier / la veille) elle avait raté le bus.
- « Aujourd'hui, nous avons un test. » Ils ont dit que (aujourd'hui / ce jour-là) ils avaient un test.
- « La semaine prochaine, je voyagerai. » Il a dit que (la semaine prochaine / la semaine suivante) il voyagerait.
- « Ici, il fait froid. » Elle a dit qu'(ici / là) il faisait froid.

Problem 8 Report statements (medium)

Report each statement, starting with the words given.

- Samir : « Je joue au foot. » → Samir a dit que...
- Inès : « J'ai fini mon exposé. » → Inès a dit que...
- Les élèves : « Nous irons à Québec. » → Les élèves ont dit que...
- Papa : « Je suis fatigué aujourd'hui. » → Papa a dit que...
- Awa : « Je vais appeler Léa demain. » → Awa a dit que...

Problem 9 Report with time markers (medium)

Report each sentence. Change the time words.

- Lucas : « Hier, j'ai perdu mon portable. » → Lucas a dit que...
- Les filles : « Nous partirons demain matin. » → Elles ont annoncé que...
- Malik : « Ce soir, je ferai la cuisine. » → Il a promis que...
- Les Dubois : « La semaine dernière, nous avons visité Lyon. » → Ils ont raconté que...
- Emma : « Il y a deux jours, j'ai vu ce film. » → Elle a dit que...

Problem 10 Report questions (medium)

Report each question to yourself (the speaker said tu or vous to you). Use the introducing verb m'a demandé or nous a demandé.

- « Tu as faim ? » → Il m'a demandé...
- « Où habites-tu ? » → Elle m'a demandé...
- « Qu'est-ce que tu fais ? » → Il m'a demandé...
- « Est-ce que vous êtes prêts ? » → Elle nous a demandé...
- « Quand partirez-vous ? » → Il nous a demandé...

Problem 11 Report commands (medium)

Report each command with de + infinitive.

- a. « Ferme la porte ! » → Il m'a demandé...
- b. « Ne parlez pas ! » → Le professeur nous a dit...
- c. « Prends ton manteau. » → Maman m'a conseillé...
- d. « Soyez à l'heure ! » → Le directeur nous a dit...
- e. « Écoutez bien. » → Elle nous a dit...

Problem 12 Correct the mistake (medium)

Each sentence has one error. Rewrite it correctly.

- a. Elle a dit qu'elle va à Dakar demain.
- b. Il a dit qu'il a fini hier.
- c. Ils ont dit qu'ils viendront.
- d. Elle m'a demandé si est-ce que j'avais faim.
- e. Il m'a demandé que je ferme la porte.

Problem 13 Translate into French (medium)

Translate into French.

- a. Maëlle said that she was learning Spanish.
- b. He told me that he had missed the bus the day before.
- c. They announced that they would arrive the next day.
- d. She asked me if I was coming.

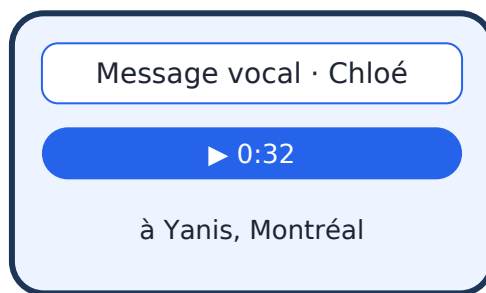
Problem 14 Translate into English (medium)

Translate into English.

- a. Karim a répondu qu'il n'avait pas reçu le message.
- b. Ils ont promis qu'ils nous appelleraient le lendemain.
- c. Elle m'a demandé ce que je voulais manger.
- d. Le professeur nous a dit de relire le chapitre.

Problem 15 Reading: a voice message (medium)

Read the message, then answer in English (a to c) and in French (d).



Voice message on a phone.

Chloé a laissé ce message à Yanis : « Salut Yanis, j'ai trouvé un job d'été dans une librairie. Je commence lundi. Ma patronne est très gentille. Demain, je t'appellerai et nous irons au cinéma. »

- What did Chloé find?
- When does she start?
- What will she do tomorrow?
- Complete in French: Chloé a dit à Yanis qu'elle ____ un job d'été dans une librairie.

Problem 16 Report a conversation (hard)

Report the conversation in three sentences, using different introducing verbs.

Inès : « J'ai oublié mon sac hier. »

Samir : « Je te prêterai le mien demain. »

Inès : « Tu es sûr ? »

Problem 17 Report a story (hard)

Léa talks about herself and her brother Théo (nous = Théo and Léa). Report her words in one or two sentences beginning with Léa a raconté que...

« Je suis arrivée à Paris hier. Mon train était en retard. Nous visiterons le Louvre demain, mais je n'ai pas encore acheté les billets. »

Problem 18 Correct the paragraph (hard)

This paragraph contains five errors in tense, time words or structure. Find them and rewrite the paragraph correctly.

Mamadou m'a dit qu'il va déménager à Montréal la semaine prochaine. Il a expliqué qu'il avait trouvé un appartement hier. Il m'a demandé si est-ce que je viendrais le voir. Il m'a promis qu'il m'enverrait une photo. Il m'a demandé que je lui écrive souvent.

Problem 19 Report a phone call (hard)

Write four sentences reporting a phone call you had yesterday with a friend. Include one present → imperfect shift, one passé composé → pluperfect shift, one future → conditional shift, and one time marker such as la veille or le lendemain.

Problem 20 Report an interview (hard)

Imagine you interviewed a young hockey player from Québec for the school newspaper. Write six sentences reporting what the player said: three statements, two questions and one request. Use at least three different introducing verbs.